FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

CINQUIE… DU C…

Province Ontario — District No. 62 Dufferin — S. District No. # 3 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 1 — {in / dans} East Luther — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 7 1001

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par James McKinley — {Enumerator. / Recenseur.} June 17. 1911

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGES OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.						
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or municipal or other subdivision. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed, divorced or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. / Pour les immigrants, année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization, if (normally) an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi accessoire autre ou d'autre que l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte (sans aucun associé).	Place where person is employed. (Name of city, town or village.) / Lieu où la personne travaille. (Nom de la cité, ville ou village.)	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Semaines employé en 1910 au métier ou emploi principal.	Weeks employed in 1911 at chief occupation or trade, if any. / Semaines employé en 1911 au métier ou emploi principal, s'il y a lieu.	Hours of work per day at chief occupation. / Heures de travail par jour au métier ou emploi principal.	Hours of work per week at chief occupation, if any. / Heures de travail par semaine au métier ou emploi principal, s'il y a lieu.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant du métier ou emploi principal.	Total earnings in 1910 from other employment. / Gain total en 1910 provenant d'autres emplois.	Rate of earnings per hour when employed by the hour or extra. / Taux du gain par heure lorsque employé à l'heure ou à extra.	Life. / Vie.	Against accident or sickness. / Contre accidents ou maladie.	Cost of insurance in one year. / Coût de l'assurance pour une année.	Number of male children born to present wife. / Nombre de mâles nés à l'épouse actuelle.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can give the correct census age of each person in this family. / Peut donner l'âge exact de chaque personne de cette famille.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Atkinson Grace	Lot 24 N.K. Con 5	7	Wife	m	April	1884	27	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	none																	6	yes	yes	English			
2		" Ethel		7	Daughter	s	March	1901	9	C			Scotch	Canadian	"	none																		yes	yes	English			
3	62	62 Ramsay William	Lot 25 — Con 5	m	Head	m	July	1857	53	C			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer		yes	no	no	on Farm								1,000	11.50			yes	yes	English			
4		" Margret J		7	Wife	m	July	1864	46	C			Irish	Canadian		none																		yes	yes	English			
5		" Edith B		7	Daughter	s	July	1885	25	C			Irish	Canadian		none																		yes	yes	English			
6		" Emma		m	Son	s	April	1889	22	C			Irish	Canadian		Farm Labor																		yes	yes	English			
7		" William		m	Son	s	Sept	1893	17	C			Irish	Canadian		Farm Labor																		yes	yes	English			
8	63	63 Boomer William	Lot 9.5 Con 5	m	Head	m	June	1858	52	C			Irish	Canadian	Anglican	Farmer		yes	no	no	on Farm												yes	yes	English			
9		" Mary		7	Wife	m	Mch	1856	55	C			Irish	Canadian	"	none																		yes	yes	English			
10		" Ellen		7	Daughter	s	Dec	1900	10	C			Irish	Canadian	"																		6	yes	yes	English			
11	64	64 McBurnett Thomas J	Lot 24 N.K. Con 24	m	Head	m	Dec	1871	39	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		yes	no	no	on Farm								1,000	900			yes	yes	English			
12		" Angelina		7	Wife	m	Feb	1871	40	C			Irish	Canadian	"	none																		yes	yes	English			
13		" Rebecca		7	Daughter	s	Feb	1895	16	C			Irish	Canadian	"	none																		yes	yes	English			
14		" William		m	Son	s	Feb	1899	12	C			Irish	Canadian	"	none																	6	yes	yes	English			
15		" Ellen J		7	Daughter	s	Dec	1900	10	C			Irish	Canadian	"	none																	6	yes	yes	English			
16		" Melissha		7	Daughter	s	June	1904	7	C			Irish	Canadian	"																		6	yes	yes	English			
17		" James O		m	Son	s	Aug	1906	4	C			Irish	Canadian	"																		6	yes	yes	English			
18		" Edna M		7	Daughter	s	Oct	1909	1	C			Irish	Canadian	"																			no	no	English			
19	65	65 Kirkland William	Lot 25 S.W.K. Con 6	m	Head	m	April	1856	55	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		yes	no	no	on Farm												yes	yes	English			
20		" Sarah M		7	Wife	m	June	1866	45	C			Irish	Canadian	"	none																		yes	yes	English			
21		" Mary		7	Daughter	s	May	1891	20	C			Irish	Canadian	"	none																		yes	yes	English			
22		" Mark E		m	Son	s	Oct	1894	17	C			Irish	Canadian	"	none																		yes	yes	English			
23	66	66 Holborn Howard	Lot 3-4 S.W.K. Con 6	m	Head	m	Oct	1882	29	C			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer		yes	no	no	on Farm												yes	yes	English			
24		" Melvina		7	Wife	m	Nov	1880	30	C			Irish	Canadian	"	none																		yes	yes	English			
25		" Harold		m	Son	s	Sept	1907	4	C			Irish	Canadian	"																			yes	yes	English			
26		" Alma		7	Daughter	s	Feb	1908	3	C			Irish	Canadian	"																					English			
27	67	67 Holborn George W	Lot 25 N.K. Con 6	m	Head	m	Dec	1855	55	C			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer		yes	no	no	on Farm												yes	yes	English			
28		" Gibetta		7	Wife	m	Dec	1856	54	C			Irish	Canadian	"	none																		yes	yes	English			
29		" Lovena		7	Daughter	s	Sept	1888	23	C			Irish	Canadian	"	none																		yes	yes	English			
30	68	68 Sloan Henry	Lot 25 N.K. Con 6	m	Head	m	ann	1836	74	Ireland	1854		Irish	Canadian	Methodist	Farmer																		yes	yes	English			
31		" Jane		7	Wife	m	Mar	1843	68	C			English	Canadian	"	none																		yes	yes	English			
32	69	69 McPherson William J	Lot 26 Con 7	m	Head	m	Nov	1849	61	C			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer		yes	no	no	on Farm												yes	yes	English			
33		" Elizabetha		7	Wife	m	May	1858	53	C			English	Canadian	"	none																		yes	yes	English			
34		" Winnifreda		7	Daughter	s	Nov	1890	20	C			English	Canadian	"																			yes	yes	English			
35		" John		m	Son	s	July	1892	18	C			English	Canadian	"																			yes	yes	English			
36		" Elanor		m	Son	s	April	1890	21	C			Irish	Canadian	"																			yes	yes	English			
37	76	70 Watt John S	Lot 27 N.K. Con 7	m	Head	m	June	1857	53	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		yes	no	no	on Farm												yes	yes	English			
38		" Charlotte		7	Wife	m	May	1858	53	C			Irish	Canadian	"	none																		yes	yes	English			
39		" Bella		7	Daughter	s	Jun	1881	30	C			Irish	Canadian	"																			yes	yes	English			
40		" William J		m	Son	s	Jun	1892	19	C			Irish	Canadian	"																			yes	yes	English			
41		" Edna A		7	Daughter	s	Dec	1886	24	C			Irish	Canadian	"																			yes	yes	English			
42		" Robert J		m	Son	s	Feb	1888	23	C			Irish	Canadian	"																			yes	yes	English			
43	71	71 Nelson Rhenbin		m	Head	m	June	1848	62	Ireland	1838		Irish	Canadian	Methodist	Farmer		no	no	yes	on Farm												yes	yes	English			
44		" Susanna		7	Wife	m	July	1849	61	Ireland	1842		Irish	Canadian	Methodist	none																		yes	yes	English			
45	72	72 Jackson George		m	Head	m	July	1871	39	C			Scotch	Canadian	Methodist	Farmer		no	no	yes	on Farm												yes	yes	English			
46		" Nancy		7	Wife	m	July	1881	30	C			Scotch	Canadian	Methodist	none																		yes	yes	English			
47	73	73 Jackson James D		m	Head	m	June	1876	34	C			Scotch	Canadian	Methodist	Farmer		no	no	yes	on Farm												yes	yes	English			
48		" Catherine		7	Wife	m	July	1877	33	C			Scotch	Canadian	Methodist	none																		yes	yes	English			
49		" Lillie May		7	Daughter	s	Jun	1901	9	C			Scotch	Canadian																				yes	yes	English			
50	74	74 Mark Daniel	Lot 22 N.K. Con 7	m	Head	m	Dec	1871	39	C			Scotch	Canadian	Methodist	Farmer		yes	no	no	on Farm								1,000		20		yes	yes	English			